

## ■ Fasend in Kerlingen

Der Kartenvorverkauf für die Kappensitzungen des Musikvereins Kerlingen im Saal Ehl erfolgt im **Gasthaus Ehl** (ab 18.00 Uhr außer montags) sowie in der **Bäckerei Benzschawel**.

Der Eintritt kostet 8 EUR.

Der Musikverein Kerlingen präsentiert sich seit 40 Jahren als die Hochburg der Gauer Fasend. Und auch in dieser Session hat er für seine Kappensitzungen am Samstag, 22. Februar und Fastnachtssamstag 1. März, jeweils um 20.11 Uhr im Saal Ehl in Kerlingen ein buntes Programm auf die Beine gestellt. Über 50 Akteure wollen die Lachmuskeln der Gäste strapazieren.

Außer Büttreden und Sketchen erwartet sie ein buntes Programm mit Livegesang, Tänzen der Spitzenklasse (u.a. Deutschlandmeisterinnen vom TSC Gisingen), den Sermlinger Hoflerchen und eine 10 Mann(Frau) Blasmusikkapelle.

Zum Kindermaskenball lädt der Verein für Sonntag, 2. März, um 15 Uhr ein. Und der traditionelle Büddenbacherball am Rosenmontag, ab 20.11 Uhr, ist bereits über die Grenzen des Saarlandes hinaus bekannt P.S.

Von Köln über Mainz nach Kerlingen - Original Guggenmusik vom bekannten GASZUG RANDEN (Südschwarzwald)-Riesenüberraschung in Kerlingen (Geheimtipp).

## ■ KV Hansenberger Erdbeernarren e.V.

**An alle närrischen Freunde der Hansenberger Erdbeernarren!**

Wie ihr sicher wisst, finden unsere diesjährigen Kappensitzungen am **14. und am 21. Februar 2014** jeweils um **20.11** Uhr im Dorfgemeinschaftshaus in St. Barbara statt. Einlass an beiden Tagen ist bereits ab 19 Uhr. Auch in diesem Jahr präsentieren wir unseren Besuchern wieder ein tolles Programm mit vielen Highlights. Musikalisch umrahmt werden beide Sitzungen von unseren Musikern Holger und Sven. Für Speis und Trank ist ebenfalls bestens gesorgt.

Unser Fasendumzug durch St. Barbara startet am **Samstag, den 1. März 2014, um 15 Uhr**. Vereine und Privatpersonen die sich am Umzug beteiligen möchten, sind herzlich willkommen. Anschließend feiern wir unsere große Fastnachtsparty im Dorfgemeinschaftshaus. Über viele Besucher würden wir uns sehr freuen. Zudem unterstützen wir auch die Umzüge in Wallerfangen und Kerlingen mit unserer Teilnahme. Weitere Informationen findet man auch auf unserer Internetseite **www.erdbeernarren.de**.

Auch nach den närrischen Tagen bleiben die Hansenberger Erdbeernarren weiter aktiv und laden am **Aschermittwoch, den 5. März, um 18.30 Uhr** in das Dorfgemeinschaftshaus in St. Barbara zum Heringessen ein. Unserer Vorstandsmitglied Silvia Tarallo verwöhnt unsere Gäste mit eingelegten Hering und Pellkartoffel (oder Brot). Der Preis pro Portion beträgt 6,50 Euro. Zur besseren Planung wird bis zum **26. Februar 2014** um Voranmeldung per Mail unter: **info@erdbeernarren.de**, oder bei allen Vorstandsmitgliedern, gebeten.

Eine schöne Fasendzeit wünschen die Hansenberger Erdbeernarren

**Hallo Leute**

**So, das war sie nun, unsere erste Kappensitzung.**

Wir haben nicht zu viel versprochen.

Sechs Beiträge aus unseren eigenen Reihen, die Tanzgruppen »Erdbeerqueens,« »Tanzbeerchen« und »Erdbeerklauer« mit mehr als 45 Tänzer und Tänzerinnen begeisterten das Publikum. Dazu noch die Gastauftritte unserer befreundeten Vereine aus Reisbach, Saarwellingen, Pachten. Das „SA Event Duo“: Sven und Holger sorgten gekonnt für die musikalische Begleitung. Unser neugegründetes Trio die »Konfettis« schafften bei ihrem Debüt ganz schnell für eine super Stimmung im Saal.

Eine Fasend-Sitzung der gehobenen Klasse, einfach toll, klein aber fein, so waren die Meinungen der Besucher unserer Veranstaltung. Wir werden auch am kommenden Freitag diesem Anspruch gerecht werden.

Die Vorbereitungen für unseren Umzug am 01. März sind fast abgeschlossen. Kurzentschlossene Gruppen können sich bis noch bis zum 21.02.2014 anmelden.

Anmeldungen zu unserem Heringessen an Aschermittwoch nehmen alle Vorstandsmitglieder gerne entgegen.

Der gewohnte Stammtisch am ersten Sonntag im Monat muss leider wegen Fastnacht ausfallen.

Termine an den närrischen Tagen zum Vormerken:

Fetter Donnerstag: Rathaussturm und Umzug, Wallerfangen, 15:00 Uhr

Fasend-Samstag: Umzug, St. Barbara, 15:11 Uhr

Fasend-Sonntag: Umzug, Bildsorf, 15:11 Uhr

Rosenmontag: Narren-Frühstück, Saarlouis, 10:00 Uhr

Fasend- Dienstag: Umzug, Kerlingen, 15:11 Uhr

Aschermittwoch: Heringessen, St. Barbara, 18:00 Uhr

Viel Spaß und »Alle Hopp« wünschen die Erdbeernarren



Einmarsch



die Konfettis



Vorstand der Erdbeernarren

## ■ Der Junge Chor Wallerfangen stellt sich vor - Teil 2

Anja Lutz



In den nächsten Wochen möchten wir Ihnen unsere Arbeit und unsere Chormitglieder vorstellen.

Unter dem Motto: „Ich singe im jungen Chor Wallerfangen, weil ....“ sollen Sie die Sängerinnen und Sänger und deren Motivation besser kennenlernen.

„Ich singe im jungen Chor Wallerfangen weil....“

Mein Name ist Anja Lutz. Ich komme aus Schwalbach und singe im Jungen Chor Wallerfangen seit fast 9 Jahren im Sopran.

Ich liebe das abwechslungsreiche Repertoire und probiere auch immer wieder gerne neue Richtungen aus.

Die Probearbeit im Chor bereitet mir sehr viel Freude und ich fühle mich sehr wohl in unserer Chorgemeinschaft. Alle Chormitglieder sind sehr offen und locker.

Nach einer Chorprobe starte ich immer total entspannt ins Wochenende. Die Gemeinschaft wird bei uns groß geschrieben. Das kommt auch ganz deutlich bei unseren kompakten Probenwochenenden zum Vorschein. Und der Gemeinschaftssinn wird durch gemeinsame Aktivitäten wie z.B. Wandertage und Familientage immer wieder gestärkt.

Es macht einfach nur Spaß.

Ihr seht also, bei uns wird nicht nur gesungen.

Kommt einfach mal vorbei und lasst euch von der guten Laune anstecken.

Viele Grüße

Anja Lutz

## ■ KfD - Katholische Frauengemeinschaft Wallerfangen

Auch in diesem Jahr gibt es wieder einen **BUNTEN FAASEND-NOOMETTACH** der Katholischen Frauengemeinschaft.

Am Dienstag, den 25.02.2014 senn da all engelaad end Jugendheim end Wallerfangen. De Fraahleit feiern nommo Faasend.

Kommen un feiern met uus, et gefit sicher widder scheen. Ma hann us nommo vill Meh genn.

Beginn: 17.11 Uhr Eintritt 8,00EUR inkl. Wiener mit Weck

Vorverkauf: Sonntag, 23.02.2014 in der Pfarrbücherei

von 9.30 bis 10.30Uhr und von 11.30 bis 12.00Uhr

Allez-hopp, mir freuen us of auer Kommen!

**Dienstag, 25. Februar 2014**

Allez-hopp

**17.11 Uhr**  
**Pfarr- und Jugendheim Wallerfangen**

**Eintritt 8,00€ mit Wiener / Weck**

Vorverkauf:  
Sonntag, 16.02.2014 und 23.02.2014  
9.30-10.30 Uhr, sowie 11.30 – 12.00 Uhr  
im Büchereiraum des Pfarrheims

**Mit DJ UDO**

Allez-hopp

**Kath. Frauengemeinschaft**

**Bunter Faasend-noomettach**

## ■ Saarwald-Verein Wallerfangen 1912

1. Die »Tischfußballwanderung« am Sonntag, dem 16. Februar 2014, wurde als Sternwanderung durchgeführt. Die 4 Gruppen trafen sich fast genau pünktlich im Gasthaus »Saustall«. Die Spiele am »Foußballkaschten« waren meist stark umkämpft und super spannend. Die Entscheidungsspiele gingen oft 6:5 aus. Besonders stark bei den Frauen war Jutta Kühn und bei den Herren Josef Scheier. Rolfi hatte seine Gitarre dabei, sodass die Nichtfußballspielenden auch unterhalten wurden. Herzlichen Dank an die Wirtin, die uns gut versorgte. Herzlichen Dank auch an Clemens, der uns in Rammelfangen abholte.

2. Die nächste Seniorenwanderung ist am **Mittwoch, dem 19.2.2014**. Treffpunkt ist am Rathaus in Wallerfangen um 14.00 Uhr.

3. Am **Sonntag, dem 23. Februar 2014**, wollen wir die Stadt Saarlouis wieder näher kennen lernen. Treffpunkt ist um 11.30 Uhr am Rathaus in Wallerfangen. Wir wandern die Strecke in die Altstadt von Saarlouis und kehren zum Mittagessen im Schnitzelhaus ein. Nach dem Essen findet die Führung durch Saarlouis mit Gilbert Jaeck statt. Wer nur die Stadtführung mitmachen will, kann sich um 14.00 Uhr am Schnitzelhaus in der Altstadt einfinden.

4. Am **Sonntag, dem 2. März 2014**, wandern wir zum 7. Mal gemeinsam mit der Dillinger Ortsgruppe des Saarwald-Vereins. In diesem Jahr führt die Strecke von Saarhölzbach über den Kaiserweg nach Taben ins Gasthaus »Rother Eck«. Die Länge der Wanderung beträgt ca. 12 km. Wir treffen uns um 8.15 Uhr am Rathaus in Wallerfangen oder um 8.30 Uhr am Bahnhof in Dillingen. Der Zug fährt um 8.57 Uhr von Gleis 4 bis Saarhölzbach.

Frisch Auf

## ■ Verein für Heimatforschung Wallerfangen e.V.

**Einladung zur Vereinsfahrt am Samstag, 12. April 2014**

Studienfahrt zur Ausstellung „Imperium der Götter: Isis - Mithras - Christus, Kulte und Religionen im Römischen Reich“ im Badischen Landesmuseum in Karlsruhe (Schloss)

Die Ausstellung geht der bemerkenswerten Vielschichtigkeit und Offenheit gegenüber Religionsfragen im Römischen Reich nach. Zu den ursprünglichen Gottheiten Jupiter, Juno und Minerva kamen durch die Begegnung mit anderen Kulturen in Europa, Afrika und Asien zahlreiche weitere Göttinnen und Götter hinzu. Aktuelle Forschungsergebnisse eröffnen neue Perspektiven auf die überwältigende Vielfalt der religiösen Entwicklungen. Die archäologischen Entdeckungen der vergangenen Jahrzehnte und selbst aus jüngster Zeit ermöglichen zudem neue Erkenntnisse hinsichtlich der Kultpraxis und der Heiligtümer. Das Badische Landesmuseum zeigt erstmals eine umfassende und vergleichende Präsentation der sogenannten orientalischen Kulte und Religionen und geht der Frage nach, wie dem Christentum der Aufstieg von einer „Minderheitensekte“ zur alleinigen Staatsreligion des Imperiums gelang. Hochkarätige Exponate aus renommierten Museen in Neapel, Rom und dem Vatikan und in Originalgröße in nachgebauten Szenarien beleben die antike Götterwelt neu.

Nach einer Mittagspause zwischen 13 und 15 Uhr findet am Nachmittag eine Stadtführung in Karlsruhe statt.

Abfahrt: 8 Uhr Rathausbrunnen

Rückkehr: gegen 20 Uhr

Fahrtpreis: 30 EUR, incl. Eintritte

Reiseleitung: Ulrike Radunz

Anmeldungen ab sofort bei Elfriede Bickelmann, Wallerfangen, Tel. 06831 61599, ab 18 Uhr.

## ■ Aktionsgemeinschaft Wallerfanger Vereine informiert

**Achtung! Wichtig!**

**Änderung des Ablaufs und Umzugsführung am Fetten Donnerstag, 27. Februar 2014, in Wallerfangen.**

Folgende Änderungen werden vorgenommen:

Zuerst findet der Rathaussturm statt. Die Teilnehmer des Umzuges versammeln sich ab 14:00 Uhr am Rathaus. Umzugswagen stellen

sich in der Rathausstraße auf. Die Fußgruppen auf dem Rathausvorplatz. Um 15:00 Uhr beginnt der Rathaussturm, nach erfolgreicher Entmachtung des Bürgermeisters, setzt sich der Umzug, ca. 15:30 Uhr, in Bewegung zur Walderfingia, Einlaß in die Halle ab 16:30 Uhr

**Die Streckenführung ist wie folgt:**

Hospitalstraße, Hauptstraße, Sonnenstraße, Lothringer Straße, Schwarzer Weg, Vorderst Seitert, dann Siegesfeier in der Walderfingia.

Eine begrenzte Menge an Wurfmaterial wird zur Verfügung gestellt.

Die Aktionsgemeinschaft hofft auf große Unterstützung des Närrischen Volkes.

Um einen reibungslosen Ablauf des Umzuges am Fetten Donnerstag, 22. Februar 2014, zu gewährleisten, bittet die Aktionsgemeinschaft alle Teilnehmer, das Anmeldeformular auszufüllen und an einer der beiden Adressen weiter zuleiten.

Der Vorstand



# Faasendumzug in Kerlingen



am Dienstag, den 04.03.2014  
Beginn: 14.11



Aufstellung: 13.00 Clubhaus Kerlingen  
Anmeldung unter: „[faasendumzug@stscheidberg.de](mailto:faasendumzug@stscheidberg.de)“  
oder Tel. 0157 / 88 18 19 59



# Karnevalsverein Hansenberger Erdbeernarren

## Teilnahme-Erklärung für den Faasend-Umzug der Hansenberger Erdbeernarren am 01.März 2014 in St. Barbara

Einsenden oder abgeben an:

Eric Ewald oder per Mail an [e.ewald@erdbeernarren.de](mailto:e.ewald@erdbeernarren.de)

Kapellenstraße 7

66798 Wallerfangen bzw. [www.erdbeernarren.de](http://www.erdbeernarren.de) (Download Anmeldeformular)

**Anmeldeschluss: 21. Februar 2014**

Wir / Ich nehme(n) am Umzug 2014 teil.

Wir / Ich stelle(n) dar:

Motto:.....

..... Wagen mit Traktor  Wagen mit PKW

..... Wagen von Hand gezogen

..... Fußgruppe(n) – ca. .... Personen

Eigene Musik Ja  Nein

Teilnehmer (Verein, Club, Gruppe, Privat):

.....

Anschrift des verantwortlichen Leiters

.....

### Zur besonderen Beachtung:

Am Umzug dürfen nur Kraftfahrzeuge teilnehmen, die für den öffentlichen Straßenverkehr zugelassen sind und den Vorschriften der StVO entsprechen. Das gleiche gilt für Anhänger, Nachläufer etc. und für die Aufbauten und die Ausgestaltung der Fahrzeuge und Festwagen. Es muss darauf geachtet werden, dass am Zugangsfahrzeug und Anhänger die Räder abgedeckt sind, wegen der Unfallgefahr. Sicherheitspersonal müssen die Fahrzeuge begleiten. Die Fahrzeugführer müssen im Besitz einer gültigen Fahrerlaubnis sein.

### Zur Organisation:

Die Teilnehmer am Umzug sammeln sich um 14.00 Uhr im Römerfeld in St. Barbara und stellen sich nach den vorgegebenen Startnummern auf in Richtung Ortsmitte.

Das Eintreffen und die Einordnung in den Umzug müssen bis spätestens 15.00 Uhr beendet sein. Der Umzug setzt sich pünktlich um 15.11 Uhr in Bewegung.

Den Anweisungen der Zugleitung ist unbedingt Folge zu leisten. Diese sind auch ermächtigt Wagen oder Gruppen, die das Ansehen oder den Ablauf des Umzugs stören oder beeinträchtigen, aus dem Zug herauszuholen.

.....

Unterschrift des Verantwortlichen

# KINDERFASTNACHT

## SAMSTAG, 01. MÄRZ 2014

### WALDERFINGIA WALLERFANGEN

**EINLASS: 14 UHR · BEGINN: 14.<sup>30</sup> UHR**

**KOSTÜMPRÄMIERUNG**



**KINDER: 1€  
ERWACHSENE: 1,50€**

**FÜR JEDE MENGE SPASS, UNTERHALTUNG UND DAS LEIBLICHE WOHL IST BESTENS GESORGT!!**

**KV "DE NEIMERDER" E.V. UND TUS WALLERFANGEN E.V.**

# KAPPENSITZUNG

**„ALLES AÄN BAUSTELL, AWWER MIR KOMMEN DURCH“**

**22. Februar 2014**  
in der Walderfingia

**Beginn: Jeweils 20.11 Uhr**



**Eintritt: Vorverkauf 8,00 €  
Abendkasse 8,50 €**

Vorverkauf: Blumen Viardot,  
Hospitalstr. 11, Wallerfangen

Es laden ein:  
**KV „De Neimerder“ e. V. und  
TuS Wallerfangen e. V.**

# KINDERFASTNACHT

## SAMSTAG, 01. MÄRZ 2014

### WALDERFINGIA WALLERFANGEN

**EINLASS: 14 UHR · BEGINN: 14.<sup>30</sup> UHR**



**KINDER: 1€  
ERWACHSENE: 1,50€** **KOSTÜMPRÄMIERUNG**

**FÜR JEDE MENGE SPASS,  
UNTERHALTUNG UND DAS LEIBLICHE  
WOHL IST BESTENS GESORGT!!**

**KV "DE NEIMERDER" E.V.  
UND TUS WALLERFANGEN E.V.**



# Aktionsgemeinschaft Wallerfanger Vereine

**Teilnahme - Erklärung  
für den Umzug am 27. Februar 2014**

Einsenden oder abgeben an:

Hans Joachim Larivière  
Vom-Stein-Straße 24  
66798 Wallerfangen  
oder  
Bärbel Kirst  
Sportplatzstraße 46  
66798 Wallerfangen

**NEU!**

**Anmeldeschluß: 22. Februar 2014**

Wir / Ich nehme(n) am Umzug 2014 teil.  
Wir / Ich stelle(n) dar:

Motto.....

..... Wagen mit Traktor  Wagen mit PKW

..... Wagen von Hand gezogen

..... Fußgruppe(n) - ca. .... Personen

Eigene Musik Ja  / Nein

Teilnehmer:  
(Verein, Club,  
Gruppe, Privat) .....

Anschrift des  
verantwortl. Leiters .....

Zur besonderen Beachtung:

Am Umzug dürfen nur Kraftfahrzeuge teilnehmen, die für den öffentlichen Straßenverkehr zugelassen sind und den Vorschriften der StVO entsprechen. Das gleiche gilt für Anhänger, Nachläufer etc. und für die Aufbauten und die Ausgestaltung der Fahrzeuge und Festwagen. **Es muß darauf geachtet werden, das am Zugfahrzeug und Anhänger die Räder abgedeckt sind, wegen der Unfallgefahr. Sicherheitspersonal müssen die Fahrzeuge begleiten.** Die Fahrzeugführer müssen im Besitz einer gültigen Fahrerlaubnis sein.

Zur Organisation:

Die Teilnehmer am Umzug sammeln sich ab 14.00 Uhr am Rathaus, Umzugswagen stellen sich in der Rathausstr. auf. Die Fußgruppen auf dem Rathausvorplatz. Um 15:00 Uhr beginnt der Rathaussturm, nach erfolgreicher Entmachtung des Bürgermeisters, setzt sich der Umzug, ca. 15:30 Uhr, in Bewegung zur Walderfingia. Den Anweisungen der Zugleitung ist unbedingt Folge zu leisten. Diese sind auch ermächtigt Wagen oder Gruppen, die das Ansehen oder den Ablauf des Umzugs stören oder beeinträchtigen, aus dem Zug herauszuholen.

Unterschrift des Verantwortlichen



Fotos: Oliver Altmaier



# 1. Kappensitzung 15.02.2014



College: D. Schwarz



**1. Kappensitzung 15.02.2014**



Collage: D. Schwarz

Fotos: Oliver Altmaier

## Sport und Gesundheit

### ■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

([www.Dueren-Bedersdorf.de](http://www.Dueren-Bedersdorf.de))

#### Aktive

Zum Ende der dritten Trainingswoche spielen beide Mannschaften am Samstag, 22.02.2014 in Beckingen. Die 2. Mannschaft spielt um 14.00 Uhr, danach spielt um 16.00 Uhr die 1. Mannschaft.

#### Vorstandssitzung

Die nächste Vorstandssitzung findet am Dienstag, 25.02.2014 um 19.00 Uhr im Clubheim an der »Sportstätte am Aubach« statt.

Zeitnahe Änderungen finden Sie im Internet unter [www.Dueren-Bedersdorf.de](http://www.Dueren-Bedersdorf.de). Im »Kalender« sind dort auch die aktuellen Trainings- und Spielpläne der Aktiven sowie der »Alten Herren« einzusehen.

Rainer Klein

SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

### ■ Sportgemeinschaft Ihn-Leidingen e.V.

#### Vorbereitungsspiele

Mittwoch, 19.02.2014: in Ensford

Anstoß: 18.30 Uhr

Samstag, 22.02.2014: in St. Nikolaus

Anstoß: 16.00 Uhr

Mittwoch, 26.02.2014: in Ihn gegen Eimersdorf

Anstoß: 18.30 Uhr

### ■ Faasendumzug in Kerlingen

Seit vielen Jahren schon findet der Faasendumzug am Fastnachtsdienstag in Kerlingen statt. Der „Gaudiwurm“ setzt sich um 14.11 Uhr vom Clubhaus in Bewegung. Anschließend wird im Saal des Gasthauses Ehl ordentlich gefeiert.

Anmeldungen unter „[faasendumzug@sfscheidberg.de](mailto:faasendumzug@sfscheidberg.de)“ oder bei Lothar Urban (Tel. 0157/88181959) oder Marcel Müller (Tel. 06837/74886).

Wir freuen uns über viele Teilnehmer, aber auch auf viele Zuschauer. Die Spielerfrauen /-freundinnen werden vor dem Umzug Festbändchen zum Preis von 1 EUR verkaufen. Es besteht keine Pflicht, diese Bändchen zu erwerben. Der Eintritt zum Umzug, aber auch in den Saal des Gasthauses Ehl ist und bleibt natürlich kostenlos. Wir möchten die Zuschauer jedoch bitten, diese Festbändchen freiwillig zu erwerben. Nur so werden wir auch zukünftig in der Lage sein, einen Fastnachtsumzug auf die Beine zu stellen. Vielen Dank!

### ■ TANZGRUPPE „REGENBOGENKIDS“

An folgenden Termine haben wir einen Auftritt bzw. nehmen wir an Umzügen teil:

#### 23. Februar 2014:

Kindergaudi der GKG Fraulautern im Vereinshaus in Fraulautern

#### 27. Februar 2014:

Faschingstreiben in der Gisinger Schule,

Umzug in Wallerfangen

#### 28. Februar 2014:

Fasching im Altenheim in Wallerfangen

#### 02. März 2014:

Umzug in Bildsorf

#### 04. März 2014:

Umzug in Kerlingen.

Nachdem wir in den letzten Wochen so fleißig und viel trainiert haben, freuen wir uns jetzt auf unsere Auftritte, wobei wir schon einige hinter uns haben.

Vor allem freuen wir uns über viele bekannte Gesichter, die uns sicherlich mit viel Applaus unterstützen werden.

Wir wünschen uns und allen Familien- und Vereinsmitgliedern eine schöne närrische Zeit.

Eure Regenbogenkids und Silvia Steffes, Trainerin

### ■ Hansenberger Tanzbeerchen

Unser erster Auftritt am Freitag war einfach spitze. Unser neuer Tanz kam super an.

Alle waren begeistert. Wir sind alle mächtig stolz und haben uns vorgenommen auch an der kommenden Sitzung wieder so toll zu tanzen. Wir freuen uns schon darauf.

„Alleh Hopp“ und schöne Faasend wünschen die Hansenberger Tanzbeerchen



Auftritt der Tanzbeerchen

### ■ TuS Wallerfangen e.V.



!!!!!!! Latino-Gym fällt aus !!!!!!!

Ab Donnerstag, den 20.02.2014 bis einschließlich Donnerstag, den 07.03.2014 fällt das Training leider aus. Das nächste Training ist erst wieder am 13.03.2014

### ■ TTC Wallerfangen - Berichte und Termine

Zum wiederholen Male wackelten die **1. Herren**, aber sie fielen nicht, so auch beim 8:8 gegen den TTC Berus 2. Zwei „Helden“ des TTC Wallerfangen sorgten für 6 Punkte - Kevin Comtesse und Patrick Schumacher. Die restlichen Punkte sicherten Stefan Gauer gegen Roman Pistorius und Klaus Eisenbarth gegen Alexander Zottkin.

Mit 4 Ersatzspielern treten die **2. Herren** gegen die TTG Fremersdorf-Gerlfangen 2 an und fahren mit einer 9:1 Niederlage nach Hause.

Obwohl der Start der **3. Herren** gegen den TTSV 09 SLS-Fraulautern nicht optimal verlief - Zwischenstand von 1:4 - erzielten sie dennoch einen 9:6 Erfolg. Das Doppel Pflingstmann/Schmitt hielten Jacob/Wagner nieder. Im vorderen Paarkreuz gabs für Reiner Marchand und Felix Hans gegen Kurt Kiefer und Kalle Jenal nichts zu holen. Dafür sprangen die Spieler der restlichen Paarkreuz in die Bresche, indem sie 8 Punkte beisteuerten. Im mittleren Paarkreuz überzeugten Gerd Schmitt und Pascal Straub gegen Thomas Jacob und Michael Krüger. Das hintere Paarkreuz mit Jörg Pflingstmann und Aline Banton machten es ihnen nach und schlugen Dietmar Wagner und Philip Jochum. Aline Banton gelang es ihren ersten Doppelpack (zwei Siege) einzufahren.

Nur Tobias Kopp durchbricht die Niederlagenserie der **1. Jugend** beim 1:6 gegen Tus Bliesransbach 1.

Die **2. Jugend** hat keine Chance beim 0:6 gegen die Tus Bliesransbach 2.

#### 9:3 Sieg der 1. Senioren in Püttlingen

Ein holpriger Start mit nicht harmonisierenden Doppel von Schepker/Gauer und Eisenbarth/Braun brachten die Gastgeber 2:0 in Führung. Den dritten Punkt gab Bernd Dolibois ab, obwohl er mit 2:0 Sätzen gegen Willi Schmidt führte. Beim 9:3 der **1. Senioren** gegen den TTC Püttlingen sorgten für die Gewinnpunkte: Das Doppel Dolibois/Dutt, Bernd Schepker und Klaus Eisenbarth mit Siegen über Elmar Bläs und Josef Müller. Stefan Gauer fuhr ebenfalls zwei Siege ein und zwar gegen Willi Schmidt und Gerd Schackmann, Rüdiger Braun ließ Manfred Fiege keine Gedanken an einen Sieg aufkommen, wie auch Heinz Dutt, der gegen Eberhard Uhl mit 3:0 Sätzen siegte.

#### Die nächsten Termine.

22.02.14 Sa 18.30 h 1. Herren - Schwalbach

22.02.14 Sa 18.30 h 2. Herren - Berus 2

22.02.14 Sa 19.30 h Hülzweiler 2 - 3. Herren

22.02.14 Sa 15.00 h Altenwald - 1. Jugend

22.02.14 Sa 15.00 h Merzig - 2. Jugend

12.03.14 Di. 19.30 h 1. Senioren - ATSV Sbr.

20.02.14 Do.19.30 h Roden-Beaum. - 2. Senioren

Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter: [www.ttc-wallerfangen.de](http://www.ttc-wallerfangen.de)



1. Herren und 1. Senioren des TTC Wallerfangen



# Wenn der Bauch krank ist



Bauchschmerzen - häufiges Symptom bei Krankheiten des Verdauungstrakts

Unsere Verdauungsorgane arbeiten normalerweise koordiniert und aufeinander abgestimmt: mechanische Zerkleinerung, Durchmischung des Speisebreis, Zugabe von verschiedenen Verdauungsekreten, Weitertransport, Aufschließen der Nahrungsbestandteile, Abgabe der Nährstoffe ins Blut und Abtransport der unverdaulichen Reste. Die einzelnen Organe des Verdauungstrakts können von unterschiedlichen Erkrankungen betroffen sein.

Wie in anderen Körperregionen kann auch der Verdauungstrakt von bösartigen Erkrankungen betroffen sein. Eine der häufigsten Tumorerkrankungen ist der **(Dickdarm-)krebs**, seltener sind Bauchspeicheldrüsen-, Magen- und Speicheldrüsenkrebs. Daneben gibt es Tumorerkrankungen in der Mundhöhle, von Dünndarm und Gallenwegen.

Oft finden sich bei den Verdauungsorganen akute oder chronische entzündliche Erkrankungen: **Magenschleimhautentzündung (Gastritis)**, **Magen- und Zwölffingerdarmgeschwüre**, **Bauchspeicheldrüsenentzündungen**, Entzündungen von Gallenblase und Gallenwegen und Entzündungen der Darmschleimhaut.

Zu den entzündlichen Erkrankungen der Darmschleimhaut gehören akute Infektionen durch Bakterien, Viren oder Giftstoffe aus Lebensmitteln (**Durchfallerkrankungen**), Entzündungen von Ausbuchtungen der Dickdarmschleimhaut (**Divertikulitis**) und **chronisch-entzündliche Darmerkrankungen** (Morbus Crohn und Colitis ulcerosa).

Störungen der Bildung oder Ausscheidung von Verdauungsekreten können dazu führen, dass die Nahrung nicht richtig verstoffwechselt wird. Dies äußert sich meist in Verdauungsbeschwerden mit z.B. Durchfall oder Blähungen. Beispielhaft zu nennen ist hier die **Milchzuckerunverträglichkeit**.

Daneben gibt es diverse Nahrungsmittelunverträglichkeiten, seltener echte Nahrungsmittelallergien.

Besonders wichtig ist hier die **Glutenunverträglichkeit** (Zöliakie, Sprue). Hierbei lösen Bestandteile des Getreideeiweißes Gluten eine Entzündung der Darmschleimhaut.

Dadurch werden Nährstoffe nicht richtig vom Körper aufgenommen; es kann zu Durchfall, Gewichtsverlust, Müdigkeit, Blutarmut oder Gedeihstörungen bei Kindern kommen. Darüberhinaus besteht ein höheres Darmkrebsrisiko.

Einzige Behandlungsmöglichkeit ist hier das strikte Meiden von Getreideprodukten wie Brot, Kuchen oder Nudeln, zumindest wenn dafür herkömmliche Mehle verwendet werden.

Zunehmend häufiger ist der **Rückfluss von Säure aus dem Magen** in die Speiseröhre mit daraus folgenden unterschiedlichen Beschwerden, was in einem gesonderten Artikel dargestellt werden soll.

Eine wichtige Gruppe von Erkrankungen des Magen-Darmtrakts sind die sogenannten **funktionellen oder nervösen Störungen**.

Die Tätigkeit der Verdauungsorgane wird reguliert vom vegetativen Nervensystem. Die Organe arbeiten autonom und unabhängig von unserem Willen.

Beeinträchtigungen der Funktion der Verdauungsorgane ohne zugrundeliegende organische Veränderungen sind sehr häufig und jeder Mensch hat sicher schon mindestens einmal selbst eine solche Störung bemerkt.

Viele dieser Störungen werden sehr treffend von Redewendungen beschrieben: »es schlägt mir auf den Magen«, »es schnürt mir den Hals zu«, »Wut im Bauch« oder »Schmetterlinge im Bauch« haben, »etwas verdauen müssen« oder »Liebe geht durch den Magen«.

Nervöse Beschwerden im Bereich der Verdauungsorgane äußern sich sehr unterschiedlich; häufig finden sich Appetitmangel, Übelkeit, Bauchschmerzen, Blähungen, Durchfälle, Verstopfung oder wechselndes Stuhlverhalten.

Ursache sind oft Aufregung, Ängste, Ärger oder Stress. Aber auch »Diätfehler« oder hastiges Essen können daran schuld sein.

**Dr. Jutta Dick**

## ■ SV Wallerfangen

### Einladung zur Mitgliederversammlung

Am **Sonntag, den 23.02.2014** findet unsere außerordentliche Mitgliederversammlung zur Neuwahl des Vorstandes statt.

Beginn ist **um 17:00 Uhr** im Clubheim.

Folgende **Tagesordnung** steht auf dem Programm:

1. Begrüßung
2. Wahl eines Versammlungsleiters
3. Neuwahlen
4. Anträge und Verschiedenes

Anträge zur Tagesordnung sind bis spätestens 8 Tage vor der Mitgliederversammlung bei einem Vorstandsmitglied einzureichen, oder an den SV Wallerfangen, Postfach 6, 66794 Wallerfangen zu senden.

An diesem Abend ist das Clubheim nur für Mitglieder des SV Wallerfangen geöffnet.

Wegen der anstehenden Neuwahlen bitten wir um zahlreiches Erscheinen.

Der Vorstand

## Umwelt

### ■ Wasserversorgung

#### Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

### ■ MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt.

Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner.

EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

### ■ ABFUHRUNTERNEHMEN

ARGE Becker, Adam, Hero (Firma Adam GmbH)

Info-Telefon: 06861/2691

### ■ SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen.

Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf.

Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro.

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

### ■ Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Paulus GmbH, Info-Telefon: 06897/856000 oder 01803-856000

### ■ Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Fabrikplatz,
- Bäckerei Welling, Hauptstraße 35,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Larivière, Vom-Stein-Str. 24
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Dorfladen GbR, Gaustr. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara

## ■ GRÜNSCHNITTENTSORGUNG

Fa. Floratec, Rehlingen-Siersburg, Tel: 06833/90020, Geöffnet: **samstags von 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr**

**Ausnahme: In der Winterzeit ist nur einmal im Monat geöffnet. Nächster Termin 15. Februar 2014 von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr. Für den Monat März wird der Termin der Gemeinde erst Ende Februar bekanntgegeben.**

## ■ Elektro Gesetz

**Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?**

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

**EVS-Wertstoff-Zentrum in der Fasanenallee 52, Saarlouis, Tel.: 06831/122587, geöffnet:**

**Öffnungszeiten:**

- Montag bis Freitag von 9:00 bis 18:00 Uhr
- Samstag von 8.00 bis 17.00 Uhr

**Wertstoffhof Ensdorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ensdorf, Tel: 509-275**

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 bis 17.00 Uhr

**Deponie Merzig-Fitten, Waldwieser Straße, Merzig, Tel: 06869/1498**

Neue Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 07.30 bis 12.00 Uhr und 12.30 Uhr bis 15.45 Uhr,

Freitag 07.30 bis 12.00 Uhr und 12.30 Uhr bis 16.45 Uhr,

Samstag 07.00 bis 12.00 Uhr und 12.30 bis 14.45 Uhr

## ■ Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen;

die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen!

(Fa. Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

## ■ energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

## Kirchen

### ■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

**St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen -**

**St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius**

**Leidingen**

**GOTTESDIENSTE**

**Donnerstag, der 6. Woche im Jahreskreis, 20.02.2014**

**16.30 Uhr Ittersdorf, Sakristei - Rosenkranzgebet**

**18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe**

**7. Sonntag im Jahreskreis - Kollekte für die Kirchen**

**Samstag, 22.02.2014 - Fest Kathedra Petri**

**18.30 Uhr Rammelfangen - Hl. Messe**

**Sonntag, 23.02.2014 - Hl. Polykarp, Märtyrer, Bischof, Hl. Willigis**

**09.00 Uhr Ittersdorf - Hl. Messe**

**10.30 Uhr Kerlingen - Hl. Messe (Org: Kiefer) (Pfr. Heidger)**

**10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe m. Taufe (L: Schnubel)**

**Montag, 24.02.2014 - Fest d. Hl. Apostels Matthias**

**18.00 Uhr Gisingen - Hl. Messe**

**Telefonnummern der Pfarrgemeinden**

**Pfarrer Herbert Gräff** 06831/964900

E-Mail: pfarrer@pfarrengemeinschaft-wallerfangen.de

**Gemeindereferentin**

Gaby Mertes 06831/6431009

E-Mail: gem-ref@pfarrengemeinschaft-wallerfangen.de

**Pfarramt St. Katharina**

Villerostr. 7,

66798 Wallerfangen

E-Mail: pfarrbuero@pfarrengemeinschaft-wallerfangen.de

Sekretärin:

Christine Schnubel 06831/964900

Fax: 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros: Mo - Fr 09.00 bis 12.00 Uhr

Do 15.00 bis 18.00 Uhr

**Pfarramt St. Andreas**

(Pfarrei St. Hubertus Ihn)  
Sekretärin: Astrid Matyssek

Öffnungszeiten des Büros:

**Pfarramt St. Martinus**

(Pfarrei St. Remigius  
Leidingen)  
Sekretärin: Ursula Schulz

Öffnungszeiten des Büros:

**Kindergarten Wallerfangen**

Leiterin Stefanie Kiefer

und  
E-Mail  
Öffnungszeiten:

**Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei St. Katharina**

Mittwochs von 15 - 17 Uhr  
Sonntags von 9.30 - 10.30 Uhr und von 11.30 - 12.00 Uhr  
Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villeroystr. 7

**Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig**

Fr. 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.30 Uhr  
Sa 10.30 - 11.30 Uhr

**Ev. Kirchengemeinde Saarlouis**

Pfarrbezirk I: Pfarrer Jörg Beckers 06831/43181  
Gemeindebüro, Tel. 06831/2470  
Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis  
Pfarrbezirk II: Pfarrstelle zur Zeit nicht besetzt  
3. Samstag im Monat, 18.00 Uhr,  
Ev. Kirche Saarlouis

06831/2470

**Neuapostolische Kirche in Wallerfangen**

Hirte Winfried Pitan  
Sonntag, 09.30 Uhr  
Donnerstag, 19.30 Uhr  
Wallerfangen, Gartenstr. 2

06831/85546

**Gottesdienste der Evangelischen Kirchengemeinde Saarlouis**

Sonntag, 23.02.14, 10.00 Uhr Gottesdienst i.d. Ev. Kirche Saarlouis (Pfr. Beckers)

**Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche in Wallerfangen**

Donnerstag 20.02.; 19.30; Saarlouis, Probe Grabchor  
Sonntag 23.02.; 09.30; Wallerfangen, **kein** Gottesdienst  
Sonntag 23.02.; 09.30; Saarlouis, Gottesdienst  
Sonntag 23.02.; 14.30; Dillingen, Vortrag SBW  
Sonntag 23.02.; 18.00; Völklingen, Probe Bezirkschor  
Dienstag 25.02.; 19.00; Wallerfangen, christlich-jüdischer Dialog  
Mittwoch 26.02.; 19.30; Wallerfangen, Gottesdienst mit Bezirksältestem  
**Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.**  
66798 Wallerfangen, Gartenstraße 2  
Gottesdienste:  
Sonntag 9.30 Uhr  
Mittwoch 19.30 Uhr

**Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West**

Ort: Königreichssaal Jehovas Zeugen, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch)  
**Sonntag, 23.02.2014, 13.30 - 15.15 Uhr**  
Öffentlicher Vortrag, Thema: „Den Geist der Selbstaufopferung beleben“  
Anschließend: *Wachturm*-Studium, Thema: „Es soll euch ein Gedenktag sein“  
**Donnerstag, 27.02.2014, 19.00 - 20.45 Uhr**  
Versammlungsbibelstudium, Thema: „Warum Jehovas Heiligkeit anziehend auf uns wirkt“  
Anschließend: Schulkurs für Evangeliumsverkündiger

Zum Scheidberg 25,  
66798 Gisingen  
pfarramt.gisingen@t-online.de  
06837/91717  
Fax: 06837/91718  
Mo, Mi, Do, 15.00 - 17.00 Uhr  
Saarlouiser Str. 95,  
66798 Ittersdorf

pfarramt.Ittersdorf@t-online.de  
06837/230  
Fax: 06837/901018  
Di 8.30 - 10.30 Uhr,  
Do 15.30-17.30 Uhr  
Villeroystr. 7,  
66798 Wallerfangen  
06831/61128  
(9.00 - 11.15 Uhr läuft der  
Anrufbeantworter)  
06831/643432  
kigawfg@t-online.de  
Täglich von 07.00 - 17.00 Uhr

**Ihr Traumbad: komplett aus einer Hand**

- vom GGT-Fachbetrieb für senioren- und behindertengerechte Installation
- Planung und Ausführung aller Gewerke: Elektroinstallationen; Fliesen-, Schreiner-, Maurer- und Verputzarbeiten; Deckensanierung



Badexperte Claus Gebhardt

... aus Liebe zum Haus!

**klein & gebhardt GmbH**

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen  
Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445

www.kleinundgebhardt.de · info@kleinundgebhardt.de

**Seit über 35 Jahren die erste Adresse in SaarLorLux für Panorama-Wintergärten und Wärmeblock-Wintergärten.**

Blieskastel / Aßweiler  
Tel. 0 68 03 / 4 69

[WWW.WINTERGARTEN-NEU.DE](http://www.WINTERGARTEN-NEU.DE)

Anschließend: Ansprachen und Tischgespräche, Themen u.a.: „Ab 22. März laden wir zum Gedächtnismahl ein“  
Alle Zusammenkünfte sind öffentlich.  
Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.  
Kontakt: [www.jw.org](http://www.jw.org)

**Parteien****FW-Wallerfangen erstellt Kandidatenliste**

Die Freien Wähler Wallerfangen e.V. halten die Mitgliederversammlung am 23. Februar ab 18.00 Uhr im Gasthaus Fedick, Ittersdorf, Saarlouiser Str. 76 ab. Einziger Tagesordnungspunkt ist die>Listenerstellung zur Kommunalwahl am 25.05.2014. Wir bitten unsere Mitglieder um vollzähliges Erscheinen!

**Die PARTEI Wallerfangen informiert**

Sehr geehrte Wallerfangerinnen und Wallerfanger, liebes Gauvolk!  
Nachdem der Gemeindeverband Wallerfangen der Partei Die PARTEI (Partei für Arbeit, Rechtsstaat, Tierschutz, Elitenförderung und basisdemokratische Initiative) pünktlich zum Jahrestag des Berliner Mauerbaus, am 13.08.13 gegründet wurde, kann ich Euch heute mitteilen, dass die Partei Die PARTEI an der Gemeinderatswahl in Wallerfangen am 25.05.14 teilnehmen wird, WENN SICH BIS ZUM 20. MÄRZ MINDESTENS EINUNDACHTZIG (81) WAHLBERICHTIGTE WALLERFANGER UND/ODER GAUER auf dem Rathaus in Wallerfangen (Fabrikplatz) in die dort (Zimmer 10, Personalausweis bitte bereithalten!!!) ausliegende Unterstützerliste für die Partei Die PARTEI Wallerfangen eingetragen haben.  
Dabei geht es EINZIG darum, ob die Partei Die PARTEI bei den Kommunalwahlen am 25. Mai auf dem Wahlzettel steht oder nicht! Wen Ihr am 25.05. in freier, gleicher und geheimer Wahl wählt, bleibt vollkommen Euch überlassen! Ich bin mir sicher, dass auch IHR mehr Farbe, mehr seriöse Politik und einen bunten Strauß an Visionen in Wallerfangen BEFÜRWORTET! Ihr seid gegen Filz in der Politik?



### Die PARTEI Wallerfangen - Ein Genuss

Wir bieten Euch mit Rudi Dietzhoff aus Wallerfangen einen gelerten und erstklassigen Friseur auf unserer Liste an, mit dessen Hilfe der Filz garantiert restlos beseitigt wird!!! Die in der PARTEI Wallerfangen geltende 1%-Quote für Frauen übertreffen wir mit der Kandidatur von Petra Görgen aus Wallerfangen auf unserer Liste um das 33-fache!!! Um unsere schöne Liste perfekt zu machen, habe ich mich selbst auf Platz 1 wählen und damit zum Spitzenkandidaten der Partei Die PARTEI Wallerfangen machen lassen!!! Mit meinem

erfolgreich abgeschlossenen Studium der Hispanistik, Germanistik und Juristerei und dem Titel Magister Artium (M.A.) bin ich genauso qualifiziert, wie unsere Ministerpräsidentin Annegret Kramp-Karrenbauer und verstehe im Gegensatz zu ihr nicht nur spanisch!!! Die meisten jedoch kennen mich als bescheidenen Waschstraßenmitarbeiter einer Leihfirma eines großen Handelsunternehmens in Saarlouis. Unser Schlachtruf, mit dem wir in die Wahl ziehen, lautet: WIR MACHEN NICHT NUR LEERE VERSPRECHUNGEN, WIR HALTEN SIE AUCH!!! Wir bitten Euch bis zum 20.03.14 um Eure Unterstützungsunterschrift für die Partei Die PARTEI Wallerfangen auf dem Rathaus Wallerfangen, Zimmer 10 (Personalausweis bitte mitbringen!!!). Vielen Dank im voraus Euer Hans-Peter Riotte, Generalsekretär der Partei Die PARTEI Saar, Bürgermeister der Herzen der Stadt Saarlouis, Gauleiter des Kreisverbandes Saarlouis, Vorsitzender des Gemeindeverbandes Wallerfangen, Ehrenmitglied des Landesverbandes, Freund von Alex Senzig (Landesvorsitzender der Partei Die PARTEI Saar)

## Sonstiges

### ■ SCHÜTZENVEREIN HUBERTUS 1958 E.V. Berus

**JUGENDABTEILUNG:** Das Training für Schüler, Jugend + Junioren läuft jeden Dienstag + Freitag ab 18,00 Uhr. Bitte geschlossen zum Training kommen und für das lfd. Sportjahr 2014 trainieren. Bei Fragen bitte den Jugendleiter anrufen (Tel. 06837-909614 (Johannes Walter) oder 06836.1800 (Jürgen Bedersdorfer).

#### **RUNDENKÄMPFE 2013/2014**

##### **Sportpistole - B-Klasse:**

Nächster Rundenkampf am Samstag, den 08. März. 2014 gegen Diefeln. Start um 15:00 Uhr.

##### **Luftpistole - A-Klasse:**

Den letzten Rundenkampf gegen Dillingen gewannen unsere Schützen mit 1358 zu 1301 Ringen. Somit landeten unsere Schützen zum Ende der RK Saison 2013/14 auf dem 3. Platz mit 10 Punkten und durchschnittlich 1353,9 Ringen. Zu dieser Leistung gratuliert der gesamte Vorstand!

#### **TERMINE 2014**

Samstag, 15.03. JuBali im Schützenhaus Berus (Uhrzeit wird noch bekannt gegeben)

Sonntag, 30.03. 10:00 Uhr Generalversammlung

Sonntag, 25.05. 10:00 Uhr Aktivenversammlung

Samstag, 19.07. Königsschießen

Samstag, 27.09. 19:00 Uhr Königsfeier

### ■ Der Naturpark Saar-Hunsrück e.V.

sucht in Vollzeit zum nächstmöglichen Zeitpunkt für seine Geschäftsstelle in Hermeskeil eine

#### **ökologische Fachkraft (m/w)**

Die Stelle ist befristet auf 1 Jahr für die Dauer des Mutterschutzes einer Mitarbeiterin und einer sich daran anschließenden Elternzeit. Danach ist ggf. eine Weiterführung in Teilzeit möglich.

#### **Ihre Aufgabenschwerpunkte:**

- Konzeption, Umsetzung und Betreuung von Naturparkprojekten in den Bereichen Umweltbildung, Biologische Vielfalt, Erholung, Arten- und Landschaftsschutz und nachhaltiger Tourismus, umweltgerechte Landnutzung und nachhaltige Landschaftsentwicklung sowie Umsetzung und Fortschreibung des Handlungsprogramms.
- Organisation, Konzeption und Koordination von Naturpark-Veranstaltungen u. a. für Familien, Kinder und Erwachsene sowie für Schulklassen, Kinder- u. Jugendgruppen
- Mitarbeit bei Öffentlichkeitsarbeit und Kommunikation über Erstellung von Broschüren bis zur Betreuung der Homepage
- Sachbearbeitung in naturparkrelevanten Fragen und Aufgabenstellungen

#### **Ihr Profil:**

- Abgeschlossenes Fachhochschul- / Hochschulstudium / Master in einem umweltbezogenen Studiengang, idealerweise mit naturschutzfachlichen und landschaftsökologischen Inhalten (Geographie, Biologie, Landespflege)
- Berufliche Erfahrungen u. Fachkenntnisse in den o.g. Aufgabenbereichen sowie pädagogische Qualifikationen sind von Vorteil
- Kenntnisse der Förderlandschaft (auf Landes-, Bundes- und EU-Ebene)
- Hohe Team-, Kommunikations-, Koordinations- und Umsetzungsfähigkeit
- Gute Planungs- und Organisationsfähigkeit, Prioritätensetzung, Zielkontrolle
- Fundierte MS-Office-Kenntnisse (Word, Excel, Access, PowerPoint), zudem sicherer Umgang mit gängigen PC-Anwendungen
- Gute Fremdsprachenkenntnisse in Englisch und Französisch erwünscht
- Führerschein Klasse B/BE, eigener PKW (Die Tätigkeit ist mit Außendienst verbunden.)
- Belastbarkeit, flexible Arbeitszeitgestaltung u. a. mit Wochenendeinsatz

#### **Unser Angebot:**

- Eine interessante und abwechslungsreiche Aufgabe in dem zertifizierten länderüberschreitenden Qualitätsnaturpark Saar-Hunsrück in der Großregion SaarLorLux
- Teamorientierte Arbeitsweise in stilvollem Ambiente mit moderner Ausstattung.
- Die Vergütung erfolgt bei Erfüllung der tariflichen und persönlichen Voraussetzungen in der Entgeltgruppe 10 TVöD.

Es wird darum gebeten, die geforderten Qualifikationen anhand von Unterlagen/Zeugnissen zu belegen. Nur vollständige Bewerbungen können berücksichtigt werden. Die Unterlagen bitten wir in Kopie einzureichen und auf die Übersendung von Heftmappen, Sichthüllen usw. zu verzichten, da die Bewerbungen aus Kostengründen nicht zurückgesandt werden. Nach Abschluss des Verfahrens werden die Unterlagen nicht berücksichtigter Bewerbender vernichtet. Wird die Rücksendung gewünscht, legen Sie bitte einen ausreichend frankierten Rückumschlag bei. Die im Zusammenhang mit der Bewerbung entstehenden Kosten können leider nicht erstattet werden. Ihre aussagekräftige Bewerbung mit Lebenslauf, lückenloser Darstellung des bisherigen beruflichen Werdegangs, Kopien/Scans der Zeugnisse und der Arbeits- und Qualifikationsnachweise richten Sie bitte **bis zum 07.03.2014** an: Naturpark Saar-Hunsrück e.V., Trierer Str. 51, 54411 Hermeskeil, Tel. 06503 9214-0, E-Mail: k.fuchs@naturpark.org

### ■ Obst- und Gartenbauverein Niedaltdorf

#### **Termine**

##### **Obstbaum-Schnittkurs**

am 28.03.2014, 17.30 Uhr

Weitere Informationen folgen.

##### **Jahreshauptversammlung 2014**

Einladung an alle Mitglieder/innen

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am Sonntag, 23. März 2014 15.00 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Niedaltdorf statt

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Tätigkeitsbericht
4. Kassenbericht
5. Bericht der Kassenprüfer
6. Aussprache zu den Punkten 3 und 4
7. Entlastung der Kasse
8. Wahl der Kassenprüfer
9. Verschiedenes

Schriftliche Einladungen ergehen nicht mehr. Alle Mitglieder/innen sind herzlich eingeladen. Nach dem offiziellen Teil hält Gertie Schrecklinger einen Vortrag über den Gemüseanbau. Anschließend gemütliches Beisammensein bei Kaffee und Kuchen.

Der Vorstand

### ■ Kneipp-Verein Niedtal-Saargau{Laufftreff Hemmersdorf

#### **Kurs Rücken Aktiv - Bewegen statt Schonen**

Am besten können Sie Rückenschmerzen durch Aktivität und Bewegung vorbeugen. Deshalb wurde das ganzheitliche Gesundheitssportprogramm Rücken Aktiv entwickelt. Der Schwerpunkt des Kurses wird auf die Kräftigung gelegt, aber es wird auch die Ausdauer, Körperwahrnehmung, Beweglichkeit und Koordination gefördert. Am Ende jeder Stunde wird auch ein Dehn- und Entspannungsteil angeboten.

Pluspunkt Gesundheit, standardisiertes Programm

Dienstags 10:00- 11:00 ab 18.02.2014 (Schnupperstunde), Einstieg auch ab 25.02.2014 möglich (in Hemmersdorf)

### Kurzurlaub für die Seele - Entspannung für Frauen, 15.03.2014, 11.00 - 15.30 Uhr

Entspannung ist wie ein Kurzurlaub für Körper, Geist und Seele. Da Entspannen und Bewegen zusammengehören, werden wir mehrere Bewegungs- und Entspannungsübungen ausprobieren. Danach werden Sie spüren, wie sich Ihre Muskulatur lockert, eine tiefe Entspannung sich ausdehnt und sich ein Wohlgefühl einstellt (in Hemmersdorf)

### Joggen für Einsteiger - wieder ab Donnerstag, dem 20.03.2014.

Unser jährlicher Kurs Joggen für Einsteiger findet auch dieses Jahr wieder statt. Sie erlernen ein gesundheitsorientiertes Laufen mit dem Ziel, am Kursende 40 min ohne Pause laufen zu können. Für Mitglieder der AOK ist dieser Kurs kostenfrei.

**Laufseminar »Trainingsplanung für Fortgeschrittene«. Am Samstag, dem 22.03.2014** findet das lang erwartete Aufbau-seminar zum Laufseminar statt. Voraussetzung zur Teilnahme ist die Teilnahme an einem der Laufseminare in den vergangenen Jahren. Inhalt ist die zielgenaue Planung von Wettkämpfen über einen längeren Zeitraum unter Berücksichtigung der verschiedenen aufbauenden Trainingsabschnitte. Ebenso werden Trainings der Vergangenheit anhand von Trainingstagebüchern durchgesprochen und auf Verbesserungsmöglichkeiten untersucht. Drei Praxisteile veranschaulichen die theoretischen Aspekte.

**Marathonwanderung für Geübte über 35 km von Perl nach Mettlach am Sonntag, dem 30.03.2014** Gut trainierte Wanderer haben die Möglichkeit, die beiden ersten Abschnitte des Saar-Hunsrück-Steigs zu absolvieren. Die Teilnehmerzahl ist auf 12 begrenzt. Angestrebte Wanderzeit sind 6 Stunden, es wird ein erhöhtes Wandertempo gegangen. Einzelheiten folgen in der nächsten Ausgabe.

**Voranmeldungen und Beratung bei Margret Lichter-Berrar, 06833/8740**

### ■ KEB im Kreis Saarlouis e.V. (Dillingen/Lebach)

#### KEB im Kreis Saarlouis e.V. (Dillingen/Lebach)

##### Selbsthilfegruppe Depression

Jeden Freitag, 18 bis 19.30 Uhr. 1 Euro

##### Workshop: Tanzen für Anfänger und Wiedereinsteiger - Singles und Paare

Samstag, 22. Februar, 17.30 bis 19.45 Uhr. Mit Tanja Gelz. 12 Euro.

##### Yoga intensiv am Samstag

Samstag, 22. Februar, 14 bis 17 Uhr. Mit Marina Wollscheid. 24 Euro.

##### Ich erwarte ein Geschwisterchen - Seminar für Kinder von 3 bis 6 Jahren

Samstag, 22. Februar, 10 bis 11.30 Uhr. Mit Nadine Bastong. 6 Euro.

##### Internet-Aufbaukurs: Senioren surfen sicher

Montag, 24. Februar, 16.30 bis 18.30 Uhr. KEB in Lebach. Im Rahmen von »Onlinerland Saar«. 0 Euro.

##### Nähen für Fastnacht

Dienstag bis Freitag, 25. bis 28. Februar, 10 bis 12.15 Uhr. Mit Ruth Engeldinger. 36 Euro. Materialabsprache: Tel. 06831/707449.

##### Wie fertige ich ein Stuhlgeflecht?

Sechs Dienstage, ab 25. Februar, 19.30 bis 21.30 Uhr. Mit Susanne Vondruska. 29 Euro.

##### Kreative Schreibwerkstatt

Dienstag, 25. Februar, 17 bis 19.15 Uhr. Mit Gerhard Alt. 13 Euro. In Kooperation mit der Stadtbibliothek Dillingen.

##### Entspannung vor wichtigen Terminen und Entscheidungen

Mittwoch, 26. Februar, 19 Uhr. Mit Sabine Kühne. 7 Euro.

##### Internet-Aufbaukurs: Senioren surfen sicher

Mittwoch, 26. Februar, 16.30 bis 18.30 Uhr. Im KEB@Punkt. Im Rahmen von Onlinerland Saar. 0 Euro.

##### Glamouröses Make-up

Mittwoch, 26. Februar, 18 bis 21 Uhr. Mit Jutta Dahmen. 12 Euro zzgl. 5 Euro Materialkosten.

##### Wissenschaft und Religion - Brückenschlag zwischen zwei Welt-sichten

Sechs Freitage, ab 28. Februar, 18.30 bis 20 Uhr. Mit Manfred Bauer. 30 Euro.

##### Gesprächsrunde für Deutsch - Für Nichtdeutsche, die Ihre Sprach-kenntnisse verbessern wollen

Freitag, 28. Februar, 17 bis 19.15 Uhr. Mit Gudrun Alt. 7 Euro.

##### Zeit für mich - Wohlfühltag für Frauen

Samstag, 1. März, 9 bis 17 Uhr. Mit Silvia Richter. 119 Euro.

##### Französische Gesprächsrunde: Le Français de la vie courante

Dillingen. Samstag, 1. März, 10 bis 12.15 Uhr. Mit Jeanne Pöppel. 7 Euro.

##### Italienische Gesprächsrunde

Samstag, 1. März, 10 bis 12.15 Uhr. Mit Margret Lovisa. 7 Euro.

## Muschel-Essen



### Muscheln mit Weißwein- und

Tomatensauce à la provençale

Muschel-Essen nur gegen telefonische

Vorbestellung bis 21. Februar 2014 unter 06837 / 900635

Alternativ-Essen: Kalbsschnitzel mit Pommes frites

**Wann:** Samstag, 22. Februar 2014, ab 18.00 Uhr

**Wo:** Norri's Scheune, Wallerfangen-Rammelfangen

**Preis:** 13,- € pro Person (Buffet)

Es freuen sich über euer Kommen die

**Traktorfreunde Rammelfangen 2010 e.V.**

## Bauunternehmung MERL & SCHERER

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage. Neu- und Altbausanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Treppenschalung - auch Kleinaufträge.  
**Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0178 / 4305299**

### Die Rossini-Methode für dynamische Entspannung und Stresslösung.

Samstag, 1. März, 10 bis 16 Uhr. Mit Dirk Laurent. 69 Euro, Mittagessen und Getränke inklusive.

### Angehörigengruppe Demenz

Dienstag, 4. März, 18 Uhr. Mit Mirjam Jungmann. 0 Euro.

### Studienreise Polen: Danzig, Masuren, Warschau / Partnerschaftsreise Polen: Krakau, Bochnia

Eine Studienreise der KEB im Kreis Saarlouis e.V. führt vom 15. bis 25. August nach Polen mit Danzig, Masuren, Warschau sowie als Partnerschaftsreise des Partnerschaftsvereins Saarlouis-Bochnia e.V. nach Krakau und Bochnia. Die Teilnahme kostet im Doppelzimmer pro Person 1185 Euro. Die Reiseleitung hat Horst Ziegler. Reiseveranstalter ist Arche Noah Reisen, Trier. Information und Anmeldung: Horst Ziegler, Telefon 06838/860737; E-Mail: horstziegler@gmx.de.

### Ist Ihnen Ihr Haus zu groß geworden oder wollen Sie sich verändern?

Wir suchen dringend **Häuser und Wohnungen**

Kostenlose Objektbewertung. Nutzen Sie unsere 30-jährige Erfahrung.

**Immobilien Roschel • Püttlingen • Tel.: 0 68 98 / 68 96 96**

## !! NOTVERKAUF !!

Aus geplatzten Aufträgen bieten wir noch einige

### NAGELNEUE FERTIGGARAGEN

zu absoluten Schleuderpreisen (Einzel- oder Doppelbox). Wer will eine oder mehrere?

**Info: Exklusiv-Garagen**

**Tel.: 0800 - 785 3 785** (gebührenfrei 24 h)

## Praxis Dr. med. Michael Kulas

Moselstr. 4, 66798 Ittersdorf, Tel. 06837/74144

**Die Praxis ist vom 26.02.2014 bis 07.03.2014 geschlossen.**



### Caritas Sozialstation

#### im Dekanat Wadgassen

für die Gemeinden Überherrn, Rehlingen-Siersburg, Wallerfangen und Wadgassen

**☎ 0 68 34/ 94 34 95 ► 24 Std. Bereitschaft**

*Wir sind für Sie da,*

*wann immer Sie uns brauchen!*

Provinzialstraße 10 • 66787 Wadgassen-Schaffhausen



**Familienangehörige, Freunde  
oder Bekannte eines  
Verstorbenen haben unter  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)**

**die Möglichkeit, eine  
Traueranzeige sowie eine  
spätere Danksagung  
selbst zu gestalten.**



## DANKE FÜR ALLES

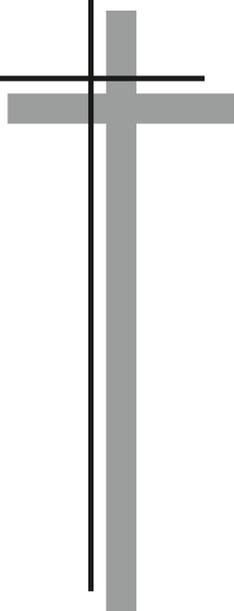
Uns werden noch lange die richtigen  
Worte fehlen. Zu unfassbar ist unser  
Verlust.

**RICHARD  
SCHIRRA**

Inge von Häfen und Familie

St. Barbara im Februar 2014

03. Februar 2014



In den leidvollen Stunden des  
Abschiedes von unserem  
geliebten Verstorbenen

## Ernst Ruhland

haben wir überaus viel Liebe  
und Anteilnahme erfahren.

Wir danken allen Verwandten,  
Bekanntem und Freunden von  
Herzen.

Monika Ruhland  
und Kinder

St. Barbara, im Februar 2014

## Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns Abschied nahmen von

## Rosmarie Rink

für die tröstenden Worte, gesprochen  
oder geschrieben, für einen Händedruck,  
wenn Worte fehlten, für die Blumen, Kränze  
und Geldspenden und das letzte Geleit.

In stiller Trauer

Rommy, Marika und Ingo  
mit Familien

Ittersdorf, im Februar 2014

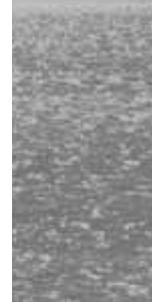
## Danke

*Müde von des Lebens  
Sorgen, guter Vater,  
schliefst du ein.  
Schöner wird der Morgen  
Deiner Auferstehung sein!*

## Josef Ehl

\* 30.08.1932 · † 25.01.2014

Es ist schwer, einen  
lieben Menschen zu  
verlieren, aber es ist  
tröstend zu erfahren,  
wie beliebt und  
geschätzt er war, wie  
viele Menschen ihn  
gern hatten und uns  
durch ihre liebevolle  
Anteilnahme ihre Ver-  
bundenheit bekundet  
haben. Unser beson-



derer Dank geht an  
Herrn Pastor Graeff,  
Herrn Erich Seidel und  
an die Feuerwehr für  
die würdevolle Gestal-  
tung des Trauergot-  
tesdienstes, seine  
Feuerwehrkameraden  
und den Musikverein  
für das ehrende Geleit  
und die Trauerfeier auf  
dem Friedhof.

Im Namen der Familie:

Renate Ehl-Escher

Kerlingen, im Februar 2014

*Wer im Gedächtnis  
seiner Lieben lebt,  
ist nicht tot.  
Er ist nur fern.*

Für alle Zeichen der Anteilnahme, die uns beim Heimgang unseres  
lieben Verstorbenen

## Richard Schirra

\* 12.02.1924 · † 03.02.2014

zuteil wurden, sagen wir herzlichen Dank.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pastor Gräff für die feierliche  
Gestaltung des Sterbeamtes und die würdevolle Beisetzung.

Im Namen aller Angehörigen:

Wolfgang, Klaus, Richard und Stefan Schirra

Oberlimberg und St. Barbara, im Februar 2014

# DIE PRIVATE KLEIN-ANZEIGE SAAR

erscheint für 25,- Euro in über 228.000 saarländischen Haushalte im

**Kreis Merzig-Wadern:** Mettlach, Perl

**Kreis Neunkirchen:** Eppelborn, Illingen, Merchweiler, Ottweiler, Schiffweiler

**Regionalverband Saarbrücken:** Heusweiler, Riegelsberg,

Geislautern, Ludweiler, Lauterbach, Friedrichsthal, Püttlingen, Sulzbach

**Kreis Saarlouis:** Bous, Dillingen, Ensdorf, Lebach, Nalbach, Rehlingen-Siersburg, Saarwellingen, Schwalbach, Wadgassen, Wallerfangen

**Saar-Pfalz-Kreis:** Blieskastel

**Kreis St. Wendel:** St. Wendel, Marpingen, Namborn, Nohfelden, Oberthal, Tholey, Freisen

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr beim Verlag, Tel. 0 65 02 - 91 47 0

**Rückenschmerzen heilt Naturheil-lammfelle Klesen:**

**Bett-Lammfelle, Couch-Lammfelle, Sitz-Lammfelle, Baby-Lammfelle. Per Post sofort lieferbar.**

**Klesen Naturheillammfelle, Hauptstr. 37, Tholey-Hasborn, Tel. 06853/6553, Fax 06853/7847**

**Wir kaufen rohe Lamm- u. Schaf-felle zu Tageshöchstpreisen. Wir haben geöffnet, Mo-Sa. 10-19 Uhr.**

- Gartengestaltung • Neuanlage
- Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
- Baumfällung • Rodung • Zaunbau
- Entrümpelung • tr. Brennholz

www.firma-holzwurf.de, Tel.: 06834/54970

**Wir überspielen Super 8, VHS, VHS-C, Hi8, miniDV, Fotos, Dias, LP, etc., erst. Diashows + Filme auf DVD, T: 06825/8006088, www.medien-puzzle.de**

**Ottweiler-Lebesch, Anne-Frank-Str. 5, DG-Whg., 71 qm, schö. Auss., hervorr. Lage, 2 ZKDB, AKZ, G-WC m. Du., Balk., Stellpl., ab 1.3. an solv. Mieter zu verm., Tel. 06824/709630**

**Schöne Dachgeschosswohnung, 3 ZKB mit EBK, 68 qm, Balkon und Kellerraum, für 1-2 Pers., 460 € + Nebenkosten, 2 MM Kaution, in Lebach-Landsweiler, ab 01.03.14 frei. Tel.: 0172-6576997 ab 17 Uhr**

**Sammler kauft Gold-, Silber- u. DM-Münzen, auch gr. Sammlungen. Zahle auch gut für Gold- u. Silberschmuck. Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049. Suche des W. Geldscheine u. Briefmarken.**

Seit 25 Jahren

## Treppenlifte

neu ab 3.490,- €

kostenlose Beratung vor Ort,  
Partner v. Krankenkassen & Behörden

**Rehamittel aller Art**  
z. B. Pflegebetten - Rollstühle  
Badewannenlifter - Scooter



- kompetent
- seriös
- preisgünstig

06898 / 93398-0

**Betreue gerne ältere Menschen.** Hilfe Ihnen bei der Alltagsbewältigung, z.B. leichte Pflege, Arztbesuche od. beim Einkaufen. Auf Minijob-Basis, Raum Schwalbach u. Umgebung, PKW vorh. Tel.: 0157/84613369

**Frank Morel, Alleinunterh.** Duo/Trio, Tanz- + Partymusik nat./intern. Hits, 60er, 70er, 80er bis aktuell, Mallorca Hits, Show, Tel. 06866/849

**FEWO, Ungarn/Plattensee, FH/App.** (8/3 P.), Pool, Nähe Tihany. www.ferienwohnung-ungarn.com; 02772/923946, AB

**Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen** (aller Art u. Menge) sowie **Modellautos.** Zahle Spitzenpreise ! Tel.: 06831/9528878 od. 0174/3232959

**Hilfe rund um's & im Haus**  
Maler-, Sanierungs- + Verputzarb./Trockenausbau  
**Garten- & Landschaftsbau**  
Gartengestaltung u. -pflege, Baumfällung  
und vieles mehr **rufen Sie an**  
**Fa. Großmann 06834 / 4090613**

**Gitarrenschele mobil-bei Ihnen zu Hause.** Großraum Völklingen-Saarlouis-Rehlingen, Gratis-Probe-Stunde. Info: Tel. 06802-175108

**Eckelh.-Bostalsee, 2 ZK, TGL-Bad,** ca. 50 qm, Komf.-Whg., Fußbodenh-zg., Regenwasseranl., Waschkl., Pkw-Stellpl., Keller, € 260,-. Frei ab sof., von priv., Tel. 0152/53354402

**Tommy - Ihr Alleinunterhalter od. DUO.** Für jedes Fest Live-Musik mit Keyboard u. Gesang - unverbindl. Hörprobe n. Vereinb. mögl. Tel.06806/12244

**Modelleisenbahn, Blechspielzeug u. Modellautos** aller Spuren und Marken ges. Größere Sammlungen bevorzugt. Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049

**BAUMFÄLLUNG**  
Baumgipfelung und Heckenschnitt  
mit Abtransport. Schmidt,  
Mobil 0171/9274424, Tel. 06825/46707

**Wemmetesweiler,** älteres, kl. Wohnh., renov.bed., Wfl. ca. 110 qm, mit kl. Garten, PKW-Stellpl., zu verk., FP 28.000 € ( k. Mietkauf). Tel.: 00352/740526 (8-14 Uhr).

**Kaufe gebr. Pelze, bevorzugt Nerz** sowie Abendgarderobe u. Accessoires. Zahle gut u. bar. Tel.: 0157/79249356

**Video-Profi filmt Veranstaltungen aller Art** (Hochzeit, Kommunion, Theater, usw.). Auch in HD. Tel. 06875/1250 o. 0177/3521041

**Gitarrenunterricht von Profi-Musiker,** für Anfänger u. Fortgeschrittene, auch bei Ihnen zu Hause, Tel.: 0174/1772778

**Püttlingen, sehr schöne 3 ZKB, DG-Whg.,** 83 qm, neu renoviert, Balkon, Garage, Keller, ruh. Lage. Miete 450 € + NK + 2 MM KT. Tel.: 0160 93020977

**Tom - Ihr Alleinunterhalter für jedes Fest.** Tel. 06834/55164 o. 0163/9093113

**Namborn-OT,** Großes, teilrenov. 2-FH, 2 x 4 ZKB, H-zg., Iso, Garage, kl. Garten, frei, nur 44.000.-€. Tel.: 0160/7526787

**JAGER UMZÜGE GmbH**  
SAARLOUIS Tel. 98 86 50

**Am 22. Februar Türkischer Abend mit 4-Gang-Menü - pro Person 25,- Euro**



**Sonnenstraße 40 · 66798 Wallerfangen**  
Reservierungen erbeten unter Tel. 0 68 31 / 6 22 41

Krisenherd.



Ich will auf Nummer sicher fahren/  
**Deshalb hole ich mein Mopedschild bei AXA.**

Maßstäbe / neu definiert

**AXA-Center**  
**Sven Stolz & Michael Socha**  
Weingartstraße 21  
66798 Wallerfangen  
Tel.: 0 68 37 / 900 635  
Termine nur nach telef. Vereinbarung

# Reichert



*Wir machen Ihren Boden begehbar!*

- |              |            |                    |                    |
|--------------|------------|--------------------|--------------------|
| WIR VERLEGEN | Teppich    | Tel.:              | 0 68 31 / 6 27 60  |
|              | Laminat    | Mobil:             | 01 63 / 5 37 73 79 |
|              | PVC-Beläge | Fax:               | 0 68 31 / 64 34 17 |
|              | Parkett    | Kirchhofstr. 37    |                    |
|              | Linoleum   | 66798 Wallerfangen |                    |



**ENTSORGUNGSFACHBETRIEB**  
für die Entsorgung von Asbest, Glaswolle, Holz, Müll, Bauschutt und vielen anderen Abfallsorten.

**Wir entsorgen fachmännisch, schnell und sicher!**



Für kleinere Abfallmengen erhalten Sie unseren „Drecksack“ (bis 1 m³ Bauschutt/Müll)

Güterbahnhofstrasse 15a  
66740 Saarlouis  
Tel.: 0 68 31 / 12 702 66  
info@utg-entsorgung.de  
www.utg-entsorgung.de

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen **RITTER**

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76  
Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38  
☎ 01 63 / 3 93 79 76

Öffnungszeiten Filiale Wallerfangen:  
Dienstag, 9.00 bis 11.30 Uhr • Freitag, 15.30 bis 18.00 Uhr sowie  
Beratungstermine nach Absprache • [www.Bestattungen-Ritter.com](http://www.Bestattungen-Ritter.com)



**Beko Basketball Bundesliga**



Sa. 22.02. - 20:00 Uhr  
EWE Baskets  
ARENA TRIER  
Tickets: 0651-9790777 oder [www.tbb-trier.de/tickets](http://www.tbb-trier.de/tickets)



**Verehrte Kunden,**  
zum 28. Februar begeben wir uns in den wohlverdienten Ruhestand. Für die langjährige Treue sagen wir auf diesem Wege herzlich dankeschön und bitten Sie, unsere Nachfolgerin mit dem gleichen Vertrauen zu beehren.

**Familie Schönwolf**  
Wallerfangen, im Februar 2014

**Neueröffnung**

**Samstag, 01. März 2014  
ab 10.00 Uhr**



designed by Natalie

Sonnenstr. 19  
66798 Wallerfangen  
Tel. 06831 / 60156



**DIE RICHTIGE ADRESSE FÜR FEIERN JEDLICHER ART**

UTE KLÖSEL • BLAUFELSSTR. 14  
66798 ST. BARBARA  
TEL. 06831/62403  
HANDY 0173/3088412

**KARWAT** Seit 1962 **A. KARWAT & S. GmbH**  
Injektionstechnik Rehgrabenstr. 1  
66125 Saarbrücken

**FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?**

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)

**HAUSGERÄTE-KUNDENDIENST**

TV | Video | SAT | HiFi | Heimkino  
Mobilfunk | Hausgeräte | Einbaugeräte

Meisterbetrieb für Elektro- u. Informationstechnik

Miele LIEBHERR AEG SIEMENS BOSCH



Verkauf Beratung Service

**HOEN** Elektro Hoen e.K.  
Saarlouis-Neuforweiler | St. Avolder Str. 38  
[www.elektro-hoen.de](http://www.elektro-hoen.de) Tel. 0 68 31 / 9 43 40 | [info@elektro-hoen.de](mailto:info@elektro-hoen.de)

**ANRUF GENÜGT**

Ihre Partner aus Handel, Handwerk und Dienstleistungsbereich.

Jederzeit für Sie da!



**RADIO JACOB electronic shop**

KUNDENDIENST: Waschmaschine, Wäschetrockner, Kühl-Gefriergeräte, TV- + SAT-Service

Partner von **EURONICS** best of electronics!

Maximinstr. 43, 66763 Dillingen-Pachten,  
☎ 0 68 31 / 7 12 70, Fax 0 68 31 / 7 32 83, [radiojacob@gmx.de](mailto:radiojacob@gmx.de)

**FUNDGRUBE**

Gesucht und gefunden...



**Wir verleihen Baumaschinen und Minibagger**  
und falls Sie hoch hinaus wollen,  
wir haben auch Arbeitsbühnen.  
Telefon Merzig 1000

**IHRE AUTOVERMIETUNG**  
für PKW, LKW, Transporter, 9-Sitzer-Busse, Kipper,  
Tiefelader, Pkw-Transporter, Anhänger aller Art.  
Tel. 06861-1000 Merzig, Gewerbegebiet Marbach

**Wir entsorgen Ihr Altfahrzeug kostenlos**  
und falls es noch nicht so weit ist,  
wir haben auch Ersatzteile.  
Telefon Merzig 1000 - 1000 Service Merzig